

在來種갓의 Anthocyanin 色素에 관한 研究

〔第一報〕 Anthocyanin 的 構造推定

朴 根 亨

全南大學校 農科大學 食品加工學科

(1978년 11월 20일 수리)

Studies on the Anthocyanins in *Brassica juncea*

Part I. Identification of Anthocyanins

Kun-Hyung Park

Dept. of Food Science and Technology, College of Agriculture,

Chonnam National University, Kwang-ju

(Received Nov. 20, 1978)

Summary

The Anthocyanins in the Korean native *Brassica juncea*, which were favorably used directly for food or as condiments, were investigated.

Two kinds of anthocyanin were separated from Korean native *Brassica juncea* by T.L. chromatography and then Robinson test, spectrophotometry, T.L. chromatography, partial hydrolysis were tested for the structural elucidation of these two anthocyanins.

It was known that two pigments were peonidin-3-glucoside and peonidin-3-galactoside.

I 緒 言

自然界에 존재하는 植物의 花이나 菜蔬 果實等의 多樣하고 아름다운 色은 예로부터 人間의 飲食增進에 貢獻하여 왔다. 特히 赤色 青色 紫色等을 나타내는 植物色素의 主成分을 이루며 細胞液에 있는 花青素라고 불리워지는 anthocyanin 色素에 對해서는 많은 研究가 이루어 졌다.

즉 anthocyanin 色素의 形成은 遺傳的인 素質에 따라서 지배되는 同時에 環境에 따라서도 뚜렷하게 영향을 받는다고 하였다.

窒素나 Mg 의 缺乏에 依해서 anthocyanin 色素의 形成이 促進된다고 Delvin⁵⁾과 Meyer¹⁷⁾이 報告하였으며 또 日光을 많이 받은 面에 그리고 植物體內의 水分이 不足하거나 傷處를 입혔을 때 그리고 組織內에 糖類가 滯積하게 되면 anthocyanin 色素의 形成이 促進된다는 Meyer¹⁷⁾과

Leopold¹⁵⁾의 報告도 있다.

Anthocyanin 色素의 分類와 分布 그리고 色調와 그 化學的인 構造에 關한 研究는 1913年 Wilstätter에 依해 anthocyanin 이 結晶化되었고 1914年 Everest에 依해 그 構造가 알려진 이후 많은 研究가 이루어 졌으며 中林¹⁸⁾은 花 일 月等의 色은 千差萬別하나 이들로부터 얻어지는 anthocyanin 的 種類는 限定이 되어 있으며 植物體內의 條件에 依해 多樣한 anthocyanin 的 色調가 보인다고 하였다. 色調의 變異¹³⁾에 對한 最初의 說明은 Wilstätter 의 pH 에 따라 色調가 變한다고 하는 pH 說을 報告하였으나 alkali 側에서 青色을 띠지 않는 anthocyanin 은 說明할 수 없었으며 Shibada¹³⁾은 細胞液中에서 金屬鹽類와 錫鹽生成에 依한라는 說을 報告하였으며 Robinson¹³⁾은 anthocyanin 과 다른 有機成分 즉 tannin, flavon 等의 copigment 와 分子化合物를 만들어

色調의 變異를 보인다는 copigment 說을 報告하였다. Hayashi¹³⁾는 問題가 되는 青色의 anthocyanin 을 露草의 青色花로 부터 얻어진 針狀의 結晶에서 chlorophyll 모양의 Mg 을 中心元素로 하는 錫色을 形成하여 安定한 青色을 떤다고 報告하였으며 Bayer¹³⁾는 수제菊花의 青色花로부터 cyanin 이 Fe, Al 과 錫化合物을 이룬다고 報告하였다.

構造推定은 Bate-Smith³⁾에 依하여 anthocyanin 的 分離에 paper chromatography 가 利用된 후 Abe等¹¹⁾의 paper chromatography 에 依한 部分加水分解에 依하여 結合糖의 數와 aglycone 과의 結合形態를 간단히 確認하게 되었으며 Harbone¹⁰⁾에 依해서 anthocyanin 的 構造와 結合糖의 種類에 따라 分光學的 特徵이 있음이 報告된 후 Francis,⁷⁾ Somer,²³⁾ Flueki等⁸⁾, Philip²⁰⁾等에 依해서 anthocyanin 과 anthocyanidin 的 分光學的 研究가 계속되어 構造確認을 더욱 容易하게 되었다.

本研究에서 試料로 使用한 在來種갓 (*Brassica juncea*)은 겨자과에 屬하며 잎과 줄기를 食用으로 하는 두해살이 植物로써 우리나라에서는 菜蔬 또는 調味品으로 널리 利用되고 있으며 이갓에서 우러나오는 赤紫色 色素는 性狀으로 보아 色素로 推定되나 아직 이에 關한 報文이 없어 이의 究明을 위한 研究에서若干의 結果를 얻었기에 報告하는 바이다.

II 實驗材料 및 方法

1. 實驗材料

光州地方에서 栽培되고 있는 갓은 特別한 品種區別 없이 自家採種에 依하여 栽培되고 있는 在來種으로 五月에 發育과 着色이 좋은 것으로 痕跡產地에서 採取하여 食用部인 잎과 줄기를 試料로 使用하였다.

2. 色素의 抽出

新鮮한 갓 100g 을 Hayashi¹²⁾의 方法으로 500 ml의 冷 1% methanol 性 HCl로 24hr 동안 暗所에서 冷抽出하여 여과하고 40°C에서 rotary evaporator로 減壓濃縮하여 色素의 分離에 使用하였다.

3. 色素의 分離

1) Thin layer의 調製

Wako gel (silicagel에 5% CaSO₄· $\frac{1}{2}$ H₂O 포함)을 使用하여 300μm의 두께로 5×20, 20×20

cm의 plate를 만들어 110°C²⁴⁾에서 30分間 乾燥活性시켰다.

2) 展開溶媒

갓의 anthocyanin 色素의 分離를 위해 Table 1과 같은 溶媒系로 一次的으로 5×20cm의 plate를 使用하여 上昇展開시키고 이어서 여러 溶媒系를 組合하여 二次元展開를 하여 anthocyanin 色素의 完全한 分離를 꾀하였다.

Table 1. Solvent systems for T.L. chromatography

Solvent	Composition	Ratio (v/v)	Layer used
I	n-Butanol-2NHCl ¹¹⁾	1 : 1	org. layer
II	n-Butanol-Acetic acid Water ⁴⁾	4 : 1 : 5	org. layer
III	Formic acid-Conc. HCl-Water ¹¹⁾	5 : 2 : 3	miscible
IV	Isoamylalcohol-Conc. HCl-Water ¹¹⁾	21 : 5 : 4	org. layer
V	Isopropylalcohol-10% HCl ¹⁹⁾	1 : 1	org. layer
VI	Acetone-10% HCl ¹⁹⁾	1 : 1	miscible
VII	Acetic acid-Conc. HCl-Water ¹¹⁾		miscible
VIII	n-Butanol-Conc. HCl Water ¹¹⁾	7 : 2 : 5	org. layer
IX	Acetic acid-Conc. HCl-Water ¹⁹⁾	5 : 1 : 5	miscible

3) 分離된 anthocyanin의 吸收 spectra

分離된 갓의 anthocyanin 을 1%HCl로 溶出하여 Shimatzu 製 MPS-5000 Spectrophotometer로 V.L.領域에서 吸收 spectra를 만들었다.

4. 部分加水分解

T.L.上에 分離된 anthocyanin p-1과 p-2를 Abe等¹¹⁾의 方法으로 冷 1% methanol 性 HCl로 溶出하여 여과하고 同量의 20% HCl을 加하여 70°C water bath에서 120分間 加溫하면서 두께 300μm, 20×20cm의 silicagel T.L.에 0, 10, 20, 40, 60, 90, 120分의 간격으로 spoting하여 溶媒系VIII을 展開溶媒로 하여 上昇展開하여 glycoside의 結合形式을 推定하였다.

5. Anthocyanin의 Aglycone 成分과 糖成分의 分離

分離된 각각의 anthocyanin 을 Robinson¹⁹⁾과 Albach等²¹⁾의 方法으로 Fig. 1과 같이 각각의 glycoside를 aglycone과 糖成分으로 分離하여

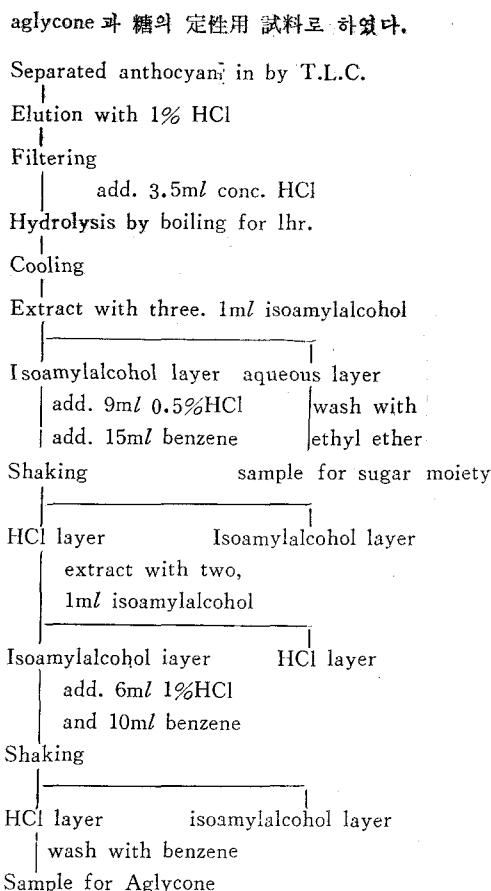


Fig. 1. Preparation of aglycone and sugar moiety in each anthocyanin

6. Anthocyanidin 的 推定

1) Robinson 試驗¹⁹⁾에 依한 定性

i) Cyanidin 試藥 : cyclohexanol 1部와 toluene 5部의 混液을 aglycone 의 酸性溶液에 等量 加하고 친탕하여 色素의 轉溶을 본다.

ii) 酸化試驗 : aglycone 的 酸性溶液에 通氣시키면서 半量의 10% NaOH 를 加하고 즉시 濃 HCl 을 加하여 酸性으로 하여 加熱하고 冷却한 후 isoamyl alcohol 을 加하고 친탕하여 色의 復元 여부를 본다.

iii) aglycone 的 酸性溶液에서의 色을 본다.

iv) FeCl₃ 를 加하여 星色을 본다.

v) isoamylalcohol—CH₃COONa 試藥 : aglycone 的 isoamylalcohol 層에 CH₃COONa 溶液을 加하고 친탕하여 星色을 본다.

2) Anthocyanidin 的 T.L.Chromatography

分離된 anthocyanin 을 加水分解하여 isoamyl-

alcohol로 抽出한 aglycone 을 300μm 두께의 5×20cm의 silicagel T.L.을 使用하여 溶媒系 I, V 及上昇展開하여 Rf-值를 測定하여 비교하였다

3) Anthocyanidin 的 吸收 Spectra

分離된 각각의 anthocyanidin 을 1% methanol 性 HCl¹⁸⁾, 1% HCl, 0.1% methanol 性 HCl^{8,23)}, 0.1% ethanol 性 HCl^{8,23)} 等의 溶媒로 V.L.領域에서 吸收極大量 測定하여 anthocyanidin 的 定性에 利用하였다.

7. 糖의 確認

얻어진 각각의 anthocyanin 的 糖成分과 既知糖(glucose, galactose, arabinose, xylose, fructose, rhamnose)를 10%의 isopropylalcohol에 1%의 糖溶液으로 만듬)을 두께 500μm의 20×20cm silicagel plate에 spotting 하여

溶媒 A : n-BuOH-Pyridine-Water⁶⁾ (6:3:1 v/v)

溶媒 B : isopropylalcohol-Water⁹⁾ (4:1 v/v) 等의 溶媒系로 上昇展開후 發色試藥으로 anilin-diphenyl amine⁹⁾을 分布하여 100°C oven에서 加熱 發色시켰다.

III 結果 및 考察

1. 色素의 分離

溶媒系 I, II, IV에 의한 一次元展開를 한 結果는 Fig. 2와 같이 二種의 色素로 分離가 되었으나 溶媒 III, V, VI에 의해서는 分離가 分明하지 못했다. 이어서 溶媒 I을 一次元展開溶媒로 하고 二次元展開溶媒로 II, III, IV, V, VI를 組合하여 二次

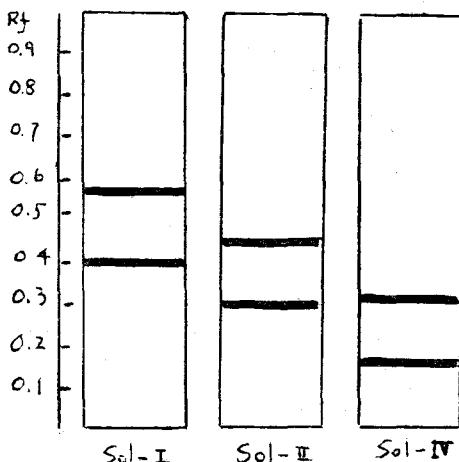


Fig. 2. T.L. Chromatograms of anthocyanins in *Brassica juncea*

元展開를 行하여 分離가 가장 良好한 chromatogram 은 Fig. 3과 같다. Fig. 2와 Fig. 3의 chromatogram 의 結果로 보아 것에서는 二種의 anthocyanin 이 存在하고 있으며 높은 Rf-值順으로 p-1, p-2라고 記號를 붙였다.

2. 分離된 Anthocyanin 的 吸收 Spectra

分離된 anthocyanin p-1, p-2를 1% HCl로 溶出하여 scanning 한 absorption spectra는 Fig. 4와 같다. 吸收極大는 p-1은 535nm이며 p-2는 530nm이었는데 이것은 anthocyanin 的 酸性溶液에서 500~570nm에서 吸收極大가 存在¹⁹⁾한다는 것과 잘一致하며 또 T.L.chromatogram 과 absorption spectra로 보아 것에는 二種의 anthocyanin 이 合成되어 있음이 確認되었다.

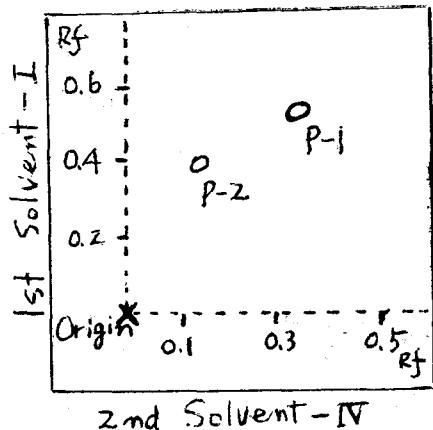


Fig. 3. Two dimensional T.L. chromatogram of anthocyanins in *Brassica juncea*

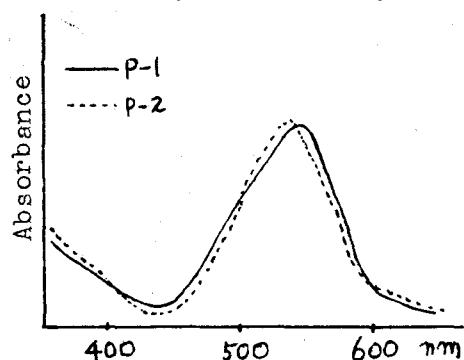


Fig. 4. Absorption spectra of anthocyanins in *Brassica juncea*, in 1% HCl solution

3. Glycoside의 結合形式의 判定

p-1, p-2의 anthocyanin 을 70°C의 water bath 中에서 加水分解시키면서 一定한 간격으로 얻어

진 部分解物을 spotting 하여 溶媒VIII로 展開한結果는 Fig. 5와 같다. Fig. 5에서 보는 바와 같이 chromatogram 的 數가 p-1, p-2 共히 2個로 나타난 것으로 보아 모두 monoglucoside 임을 알 수 있다.

4. Anthocyanidin 的 推定

각 anthocyanidin의 酸性溶液에 對한 Robinson 試驗에 依한 定性反應의 結果는 Table 2와 같다.

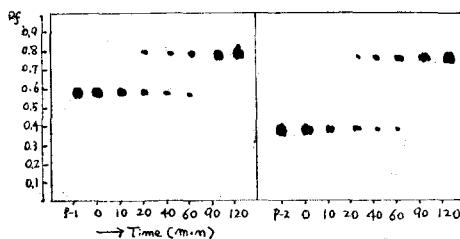


Fig. 5. T.L. Chromatograms of products of partial hydrolysis

Table 2. Qualitative responses of anthocyanidins by Robinson Test.

Test	P-1	P-2
Cyanidin reagent	elution (light red)	elution (light red)
Oxidation test	regeneration	regeneration
Ferric chloride	purplish red	purplish red
Isoamylalcohol	purplish red	purplish red
sodium acetate	purplish red	purplish red
Acid solution	purplish red	purplish red

Robinson 試驗에 對한 定性反應의 結果로 보아 p-1과 p-2의 anthocyanidin 은同一하여 delphinidin, petunidin, malvidin 보다 pelargonidin과 cyanidin에 屬하여 cyanidin 보다는 pelargonidin系 즉 pelargonidin 아니면 peonidin 으로 推定된다. 이것을 確認하기 위하여 isoamylalcohol로 推出한 각각의 anthocyanidins을 여러 展開溶媒에 依해 T.L.C. 조작을 하여 测定된 Rf-值는 Table 3과 같다.

Table 3. Rf-value of anthocyanidins

Anthocyanidin	Developement solvents			
	I	V	VI	VIII
p-1	0.78	0.60	0.64	0.67
p-2	0.78	0.60	0.64	0.67

이 결과로 보아 p-1과 p-2의 anthocyanidin은同一한 aglycone이確實하며 paper chromatography에 대해서 Abe等¹¹이同一한展開溶媒로上昇展開시켜서 얻은 Rf-값과 비교하면 가장 높은 Rf-값을 보인溶媒 I로展開한 pelargonidin(0.80)과 peonidin(0.72)의 Rf-값과는 상당히類似하나 더 낮은 Rf-값을 나타낸溶媒 V, VI, VII group은paper쪽보다 더 높은 Rf-값을 보였다. 이것은 물론 paper와 T.L.C.의差異에도 있겠지만 chromatography의條件의差에도 그 원인이 있을 것이다.

따라서 Rf-값에依한anthocyanidin의推定은不可能하였지만 적어도 p-1과 p-2의anthocyanidin은同一함은再確認되었다.

Rboinsson試驗에依한定性反應과T.L.C.에依한Rf-值測定에이어p-1,p-2의anthocyanidin을여러溶媒로溶出하여V.L.領域에서의吸收spectra에서測定된吸收極大는Table 4와같다.

Table 4. Absorption max λ nm in each anthocyanidin

Solvent	Anthocyanidin	
	p-1	p-2
1% HCl	515	515
0.1% HCl in MeOH	536	536
0.1% HCl in EtOH	545	545

Shou²²는0.1%HCl-EtOH의溶媒에서pelargonidin은504.5nm,peonidin은511nm에서吸收極大가存在한다고報告하였으며MerckIndex¹⁶에依하면0.01%HCl-EtOH에서pelargonidin은530nm에서吸收極大가있다고收錄하였으며Sakamura等²¹은0.1N HCl-EtOH(15:85)에서peonidin은532nm에서吸收極大가있으며Somers²³는peonidin은0.1%HCl-MeOH의溶媒에서는536nm에서그리고0.1%HCl-EtOH에서는546nm에서吸收極大가存在한다고報告하였다.

Table 4에서보는바와같이p-1,p-2의각anthocyanidin의吸收極大는Shou等의報告와는差異가있으나Somers의測定值와는거의一致하였다.또p-1,p-2의anthocyanidin의吸收極大가또한一致하므로p-1과p-2의anthocyanidin이同一함이再參確認되었으며이들의結果로보아p-1과p-2의anthocyanidin은peonidin으로推定하였다.

5. 糖의 確認

完全히酸加水分解하여얻어진糖成分을既知糖과함께T.L.C.에依한結果는Table 5와같다. Table 5의結果로보아p-1의糖은glucose,p-2의糖은galactose임을알수있었다.

Table 5. T.L. Chromatographic investigation of sugar moiety.

Sugar	Rg-value	
	Solvent-A	Solvent-B
p-1 Sugar	100	100
p-2 Sugar	72	96
Glucose	100	100
Arabinose	122	110
Xylose	145	115
Rhamnose	210	120
Fructose	116	110
Galactose	72	96

分離된p-1,p-2의anthocyanin의V.L.領域에서의吸收極大는Table 6과같다.

Table 6. Absorption max λ nm in each anthocyanin

Solvent	Anthocyanin	
	p-1	p-2
1%HCl	535	530
0.1%HCl in MeOH	536.5	534
0.1%HCl in EtOH	538	536
1%HCl in MeOH	537	535
0.1N HCl-EtOH(15:85)	537	533

Sakamura等²¹과Zapsalis等²⁵은0.1N HCl-EtOH(15:85)의溶媒에서peonidin-3-galactoside의吸收極大가532nm라고報告하였으며philip²⁰은0.1%HCl-MeOH에서peonidin-3-glucoside의吸收極大가524nm라고報告하였으며Fuleki等⁸은0.1%HCl-MeOH에서peonidin-3-glucoside의吸收極大는536nm이었나고引用報告하였다.

本實驗에서使用한1%HCl이나1%HCl-MeOH等의溶媒에서測定한報告는없었으나0.1%HCl-MeOH溶媒에서測定된p-1의anthocyanin의吸收極大는Philip의報告와는差異가있으나Fuleki等이報告한536nm와는거의一致하였다.

또 p-2의 anthocyanin 은 0.1N HCl-EtOH (15 : 85) 溶媒에서 測定된 吸收極大는 Sakamura 와 Zapsalis 等이 同一한 溶媒에서 測定한 peonidin-3-galactoside 의 吸收極大와 거의 一致하였다.

따라서 p-1의 glycoside 는 peonidin-3-glucoside이며 p-2는 peonidin-3-galactoside 임이 確認되었다.

V. 要 約

우리나라에서 菜蔬로 及 調味品으로 많이 利用되고 있는 在來種간의 anthocyanin 色素의 究明을 為한 實驗에서 얻어진 結果를 要約하면 다음과 같다.

1. T.L.C.에 依해 二種의 anthocyanin 을 分離하였다.

2. 이들 anthocyanin 的 構造究明을 為하여 R. robinson 試驗, Spectrophotometry, T.L. chromatography, 部分加水分解等의 方法으로 각자 peonidin-3-glucoside 와 peonidin-3-galactoside 임을 確認하였다.

參考文獻

- 1) Abe, Y. and Hayashi, K.: Bot. Mag. Tokyo, **69**, 822, 577 (1956)
- 2) Ablach, R.F., Kepner, R.E. and Webb, A. D.: Food Sci. **30**, 69 (1965)
- 3) Bate-Smith, E.C.: Nature **161**, 835 (1948)
- 4) Bate-Smith, E.C.: Biochem. Soc. Symposia Cambridge, Engl. **3**, 62 (1950)
- 5) Delvin, R.: Plant physiology 3nd edition, p.354 (Van Nostrand, New York, 1975)
- 6) Endo, T.: Botan. Mag. **72**, 10 (1959)
- 7) Francis, F.J.: Proc. Am. Soc. Hort. Sci. **99**, 296(1957)
- 8) Fuleki, T. and Francis, F.J.: Food Sci. **33**, 72 (1968)
- 9) 韓國生化學會: 實驗生化學(探求堂, 서울) p. 24 (1974)
- 10) Harbone, J.B.: Biochem. J. **70**, 22 (1958)
- 11) Harbone, J. B.: J. Chromatog. **1**, 473 (1958)
- 12) Hayashi, K. and Abe, Y.: Bot. Mag. Rokyo, **68**, 801, 71 (1955)
- 13) Hayashi, K.: Bot. mag. Tokyo, **24**, 4 (1963)
- 14) Hwang, I.K. and Ahn, S.Y.: J. Korean Agri. Chem. Soc. **18**, 4, 183 (1975)
- 15) Leopold, A.C. and Kriedmann, P.E.: Plant growth and development, 2nd edition, p.328 (McGraw-Hill, New York, 1975)
- 16) Merck Index, 9th edition, p.916 (1976)
- 17) Meyer, B., Anderson, D., Bohning, R. and Eratianne, D.: Introduction to plant phsiology, 2nd edition, p.282 (Van Nostrand, New York, 1975)
- 18) 中林敏郎: 食品の變色とその化學(光琳書院, 東京, 日本) p.40 (1967)
- 19) 中林敏郎: 食品の變色とその化學(光琳書院, 東京, 日本) p.47 (1967)
- 20) Philip, T.: J. Food Sci. **39**, 449 (1974)
- 21) Sakamura, S. and Francis, F.J.: J. Food Sci. **26**, 318 (1961)
- 22) Shou, S.A.: Helv. Chim. Acta **10**, 907(1927)
- 23) Somers, T.C., J. Sci. Food Agric. **17**, 215 (1966)
- 24) Sthl, E.: Thin-layer chromatography, 2nd edition, p.60 (George Allen & Unwin Ltd., London, 1973)
- 25) Zapsalis, C. and Francis, F. J.: J. Food Sci. **30**, 396 (1965)